

# SVEN®

Мультимедиялық USB  
акустикалық жүйе 2.0  
Bluetooth-бен

## ПАЙДАЛАНУ ЖӨНІНДЕГІ НҰСҚАУЛЫҚ



**SVEN 431**

[www.sven.fi](http://www.sven.fi)

**SVEN SM акустикалық жүйесін сатып алғаныңыз үшін ризамыз!****АВТОРЛЫҚ ҚҰҚЫҚ**

© 2018. SVEN PTE. LTD. 1.0 (V 1.0) нұсқасы.

Данное Руководство и содержащаяся в нем информация защищены авторским правом. Все права защищены.

**САУДА МАРКАЛАРЫ**

Барлық сауда маркалары олардың заңды иелерінің меншігі болып табылады.

**ЖАУАПКЕРШІЛІКТІ ШЕКТЕУ ЖӨНІНДЕГІ ЕСКЕРТПЕ**

Нұсқаулық барынша дәл болу үшін барлық күш салынғанына қарамастан, кейбір сәйкессіздіктер болуы мүмкін. Осы Нұсқаулықтың ақпараты «дәл солай» шарттарында берілді. Автор мен баспагер, осы Нұсқаулықтағы ақпараттың кесірінен келтірілген залал үшін біреудің немесе ұйымның алдында ешбір жауап бермейді.

**МАЗМҰНЫ**

<b>1. САТЫП АЛУШЫҒА ҰСЫНЫС</b> .....	<b>2</b>
<b>2. ЖИЫНТЫҚТЫЛЫҚ</b> .....	<b>3</b>
<b>3. ҚАУІПСІЗДІК ШАРАЛАРЫ</b> .....	<b>3</b>
<b>4. ТЕХНИКАЛЫҚ СИПАТТАУ</b> .....	<b>3</b>
<b>5. ДАЙЫНДАУ ЖӘНЕ ЖҰМЫС ТӘРТІБІ</b> .....	<b>4</b>
<b>6. АҚАУЛАРДЫ ЖОЮ</b> .....	<b>5</b>
<b>7. ТЕХНИКАЛЫҚ СИПАТТАМАЛАР</b> .....	<b>6</b>

**1. САТЫП АЛУШЫҒА ҰСЫНЫС**

- Бұйымды ақырын ашып, қораптың ішінде қандай да бір жабдықтар қалып қоймағанын үшін тексеріңіз. Құрылғыға залал келмегенін тексеріңіз. Тасымалдау кезінде бұйымға залал келтірілсе, жеткізетін фирмамен хабарласыңыз; бұйым жұмыс істемейтін болса, бірден сатушымен хабарласыңыз.
- Жиынтықтылық пен кепілдік талонның болуын тексеріңіз. Кепілдік талонда дүкеннің мөрі, сатушының анық қойылған қолы немесе дүкеннің мөртабаны және сатылған күні қойылғанын, тауардың нөмірі талонда көрсетілгенмен сәйкес келетініне көзіңізді жеткізіңіз.
- Бұйымды температурасы төмен қоршаған ортадан кіргізгеннен кейін бірден қоспаңыз! Орауыштан алынған бұйымды бөлме температурасында 4 сағаттан кем емес уақыттай ұстау қажет.
- Бұйымды орнатып қолданудың алдында, осы Нұсқаулықты мұқият оқып шығып, пайдалану мерзімі ішінде сақтаңыз.
- Көлік және тасымалдау жабдықтары тек бастапқы контейнерде рұқсат етіледі.
- Іске асыру үшін арнайы жағдайларын талап етпейді.
- Тұрмыстық және компьютерлік жабдықтарды көдеге жарату үшін ережелерге сәйкес тастаныз.

**Техникалық қолдау [www.sven.fi](http://www.sven.fi) сайтында орналасқан.  
Осында Сіз осы Нұсқаулықтың жаңартылған нұсқауын таба аласыз.**

## 2. ЖИЫНТЫҚТЫЛЫҚ

- Акустикалық жүйе – 1 дана
- Пайдалану жөніндегі нұсқаулығы – 1 дана
- Кепілдік талоны – 1 дана

## 3. ҚАУІПСІЗДІК ШАРАЛАРЫ

- Электр тоғына ұшырамау үшін, акустикалық жүйені (АЖ) аспаңыз және өз бетіңізбен жөндемеңіз. Қызмет көрсету мен жөндеуді тек уәкілетті сервис орталығының білікті мамандары ғана жүзеге асыру керек. Уәкілетті сервис орталықтардың тізімін [www.sven.fi](http://www.sven.fi) осайтынан қараңыз.
- АЖ-нің колонкалардың арасында, дыбыс зорайтқыштың корпусына және жерге сымдардың тұйықталуына жол бермеңіз (соның ішінде «жерлендірілген»), себебі дыбыс зорайтқыштың шығу каскадтары бұзылады.
- АЖ-нің тесіктеріне басқа заттардың түсіп кетпеуінен сақтаңыз.
- АЖ-ні жоғары ылғалдан, су және шаң тигеннен сақтаңыз.
- АЖ-ні қызып кетуден сақтаңыз: қыздырғыш аспаптарға 1 м-ден жақын орнатпаңыз. Тіке күн сәулесінен аулақ ұстаңыз.
- АЖ-нде, сонымен қатар жүйенің жанына ашық жалынның ешқандай аспаптарын орнатпаңыз.
- АЖ-ні тазарту үшін химиялық реагенттерді қолданбаңыз, жұмсақ құрғақ матаны пайдаланыңыз.
- Егер АЖ жұмыс істемесе бірден кабельді суырып, оны сатып алған дүкенге хабарласыңыз.

## 4. ТЕХНИКАЛЫҚ СИПАТТАУ

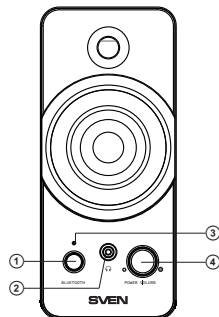
SVEN 431 мультимедиялық USB акустикалық жүйесі (АЖ) әуенді шығаруға және ойындар, фильмдер және т. б. дыбыстандыруға арналған. Динамикте орнатылған Bluetooth-модулі, күшейткіш, сондай-ақ акустикалық және сигнал кабельдері бар, сондықтан оны компьютерге, ноутбукке немесе басқа дыбыс көздеріне қосуға болады. АЖ қуат көзіне USB кабельімен ДК, ноутбуктің 5V DC қуат көзі блогының USB-порты арқылы қосылады. Аудиошығысы мен басқару панелі бар колонка шартты түрде белсенді деп танылған.

### АЖ ерекшелігі

- Қуат көзін ДК, ноутбуктің, 5VDC қуат көзі блогының USB-порты арқылы алады
- Дыбыс қаттылығы деңгейін реттеу
- Қуат көзі индикаторы
- Bluetooth арқылы сымсыз сигнал беру
- Құлаққаптарды қосуға арналған ұяшық
- Колонкалар корпусының материалы – пластик

### АЖ басқару панелі

- 1 BLUETOOTH: сымды арқылы ауыстырып қосу батырмасы және Bluetooth режимдері
- 2 Құлаққаптарға арналған ұяшық
- 3 Қуат көзі индикаторы
- 4 POWER | VOLUME: қуат қосқышы мен реттегіш дыбыс деңгейі



1-сурет. Басқару панелі

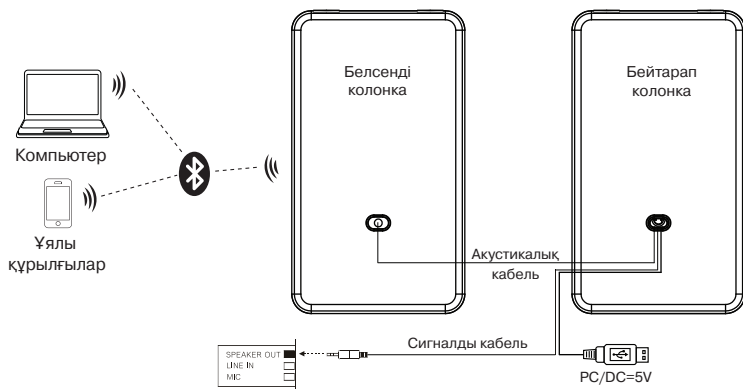
**5. ДАЙЫНДАУ ЖӘНЕ ЖҰМЫС ТӘРТІБІ****АЖ қосылуы**

Sven 431 кез келген дыбыс сигналдың көздеріне қосылуы мүмкін: DVD/CD, ДК дыбыс картасына және т. б. (төмендегі 2-сур. қосылу схемасын қараңыз).

- Қосардың алдында АЖ желіден ажыратылғанына көз жеткізіңіз. Белсенді колонкаға кіріктірілген 3,5 мм mini-jack-гі бар сигналды кабельді дыбыс көзінің аудиошығысына қосыңыз (2-суретті қараңыз).
- ④ реттеуішін сағат тіліне қарсы тірелгенше бұрап жалпы дыбыс қаттылығы деңгейін келтіріңіз.
- Электр қоректендіру USB-кабелін компьютердің, ноутбуктың не 5V DC қуат көзі блогының USB портымен қосыңыз.
- Компьютердің қуат көзін қосыңыз, сосын POWER | VOLUME ④, ажыратқышы арқылы құрылғыны қоректендіруді қосыңыз, қуат көзі индикаторы ③ жанады.
- Аудиосигнал көзін қосыңыз. ④ реттеуішін бұрау арқылы жалпы дыбыс қаттылығы деңгейін реттеңіз. Реттеуішті сағат тілімен бұраса дауысы көбейеді, сағат тіліне қарсы бұраса – азаяды.
- ② ұяшығына құлаққаптарды тығыңыз.

**BLUETOOTH режимі**

Осы режимде сигнал беру үшін алдымен өнімді сигнал көзіне қосу керек (2-суретті қараңыз). Мұны істеу үшін Bluetooth режимін таңдаңыз: динамиктің алдыңғы панеліндегі BLUETOOTH түймесін ① басыңыз. Индикатор ③ көк және қызыл түспен жанады.



2-сурет. Қосу схемасы

- Сигнал көзі (телефон, ноутбук, смартфон, т.б.). Bluetooth жұптастыру режимін таңдау қажет. Экран аты \* байланыс орнату қажет «SVEN 431», көрсетеді.
- Қосылым сәтті болса, индикатор ③ тұрақты көк түспен болады. Егер байланыс орнатылмаса, индикатор ③ көк және қызыл түспен жанады.

\* Құрылғының кейбір түрлеріне Bluetooth арқылы қосылу үшін «0000» құпия сөз енгізу керек болуы мүмкін.

\*\* Егер бұйым сигнал көздері тізімінде алдақашан тіркеліп қойылса, іздеу режимін қайтадан белсендіру қажет емес. Тек бұйымның атауын және сигнал көзінде «қосу» командасын таңдасаңыз жетеді.

#### Ескертулер:

- **АЖ-ні қолданып болғаннан кейін құрылғыны қуат көзінен ажыратуды ұмытпаңыз.**

#### 6. АҚАУЛАРДЫ ЖОЮ

Жарамсыздық	Себебі	Жою жолы
АЖ қосылмайды.	Желіге қосылмаған.	Дұрыс қосылуын тексеріңіз.
	Желілік ажыратқыш қосылмаған.	Ажыратқышты қосыңыз.
Дыбысы жоқ немесе АЖ-нің колонкаларында дыбысы тым жай шығады.	Дыбыс қаттылықтың реттеуіші барынша басулы.	Дыбыс қаттылықтың реттеуішін ретке келтіріңіз.
	Аудиосигнал көзі дұрыс қосылмаған.	Сигнал көздерін дұрыс қосыңыз.
Дыбыстың қате шығуы.	Кіріс дыбыстың үлкен амплитудасы.	Сигнал көздерінде және АЖ-нде дыбыс қаттылықтың реттеуіштерімен кіріс сигналдың көлемін азайтыңыз.

Жоғарыда аталған амалдардың біреуі де мәселені шешпесе, жақын жердегі сервис-орталығына кәсіптік кеңес алу үшін хабарласыңыз. Бұйымды өз бетіңізбен жөндемеңіз.

## 7. ТЕХНИКАЛЫҚ СИПАТТАМАЛАР

Сипаттамалар және өлшем бірліктері	Мәні
Шығу қуаты (RMS), Вт	6 (2 × 3)
Жилік диапазоны, Гц	80 – 20 000
Динамиктер диаметрі, мм	Ø 75
Bluetooth-дың әрекет ету қашықтығы, м	10 м-ге дейін
Қуат көзінің кернеуі, В	USB/DC 5V
Өлшемдері (бір колонканың) (Е × Б × Т), мм	87 × 200 × 105
Салмағы, кг	0,9

**Ескертулер:**

- Кестеде келтірілген техникалық сипаттамалар анықтамалық және наразы білдіру үшін негізі болып табылмайды.
- SVEN сауда маркасының өнімдері үнемі жетілдіріледі. Сол себептен техникалық сипаттамаар және жиынтықтылық алдын ала ескертілмей өзгеруі мүмкін.

Мультимедиялық USB акустикалық  
жүйе 2.0 Bluetooth-бен

**SVEN**®



Үлгі: **SVEN 431**

Импортерлер СМ SVEN Қазақстан республикасында:

«ST Networks» ЖШС, Қазақстан Республикасы,  
050013, Алматы, Республика алаңы, Фурманов  
көшесінің бұрылысы, үй 13/195, 13Б кеңсе,  
тел.: +7 (727) 266 36 13, e-mail: info@stn.kz.

«Alon Logistics» ЖШС, Қазақстан Республикасы,  
Алматы қаласы, Мақатаев көшесі, 117.

Сапа жөніндегі талап-тілектерді Қазақстан  
Республикасы аумағында «О-Си-Эс Казахстан»  
ЖШС-гі қабылдайды. Мекенжай: Қазақстан  
Республикасы, Алматы қаласы, Мақатаев көшесі, 117,  
тел.: +7 (727) 352-86-68, e-mail: kz@ocs.ru.

Өндіруші: «СВЕН ПТЕ. Лимитед», 176 Джу Чиаг Роуд,  
№ 02-02, Сингапур, 427447. «Свен Скандинавия  
Лимитед» бақылауымен өндірілді, 48310,  
Финляндия, Котка, Котolahdentie, 15.

Manufacturer: SVEN PTE. LTD, 176 Joo Chiat Road,  
№ 02-02, Singapore, 427447. Produced under the  
control of Oy Sven Scandinavia Ltd. 15, Kotolahdentie,  
Kotka, Finland, 48310. Made in China.

® Registered Trademark of Oy SVEN  
Scandinavia Ltd. Finland.



**SVEN 431**